



Walid Serageldine:  
Allez hop!

Atlantis Verlag 2023

Tamoul / தமிழ்

(Couverture)	Allez hop!	அச்சச்சோ, குதி - நிறுத்து
(p. 2)	Oups, la balle rebondit !	அச்சச்சோ, பந்து குதித்து ஓடுகிறது!
(p. 3)	Allez hop, cours-lui après !	குதி, வேகமாக அதன் பின்னால் செல்!
(Rabat p. 5)	Houla, la revoilà.	அச்சச்சோ, திரும்பி வா!
(p. 7)	Hop, par-dessus le fauteuil ...	குதி, இருக்கை மீது!
(p. 10)	... et pas à pas dans les escaliers.	அவதானமாக படிகளில் கீழிறங்கு!
(p. 12)	Hop là à travers le jardin ...	அச்சச்சோ தோட்டத்தினூடாக...
(p. 13)	... et stop devant mon copain.	... என் நண்பனிடத்தில் நிறுத்து!

Traduction: Sugirtha Shanmuganathan

Coordination des traductions: Interbiblio en collaboration avec Bibliomedia et l'ISJM  
www.buchstart.ch